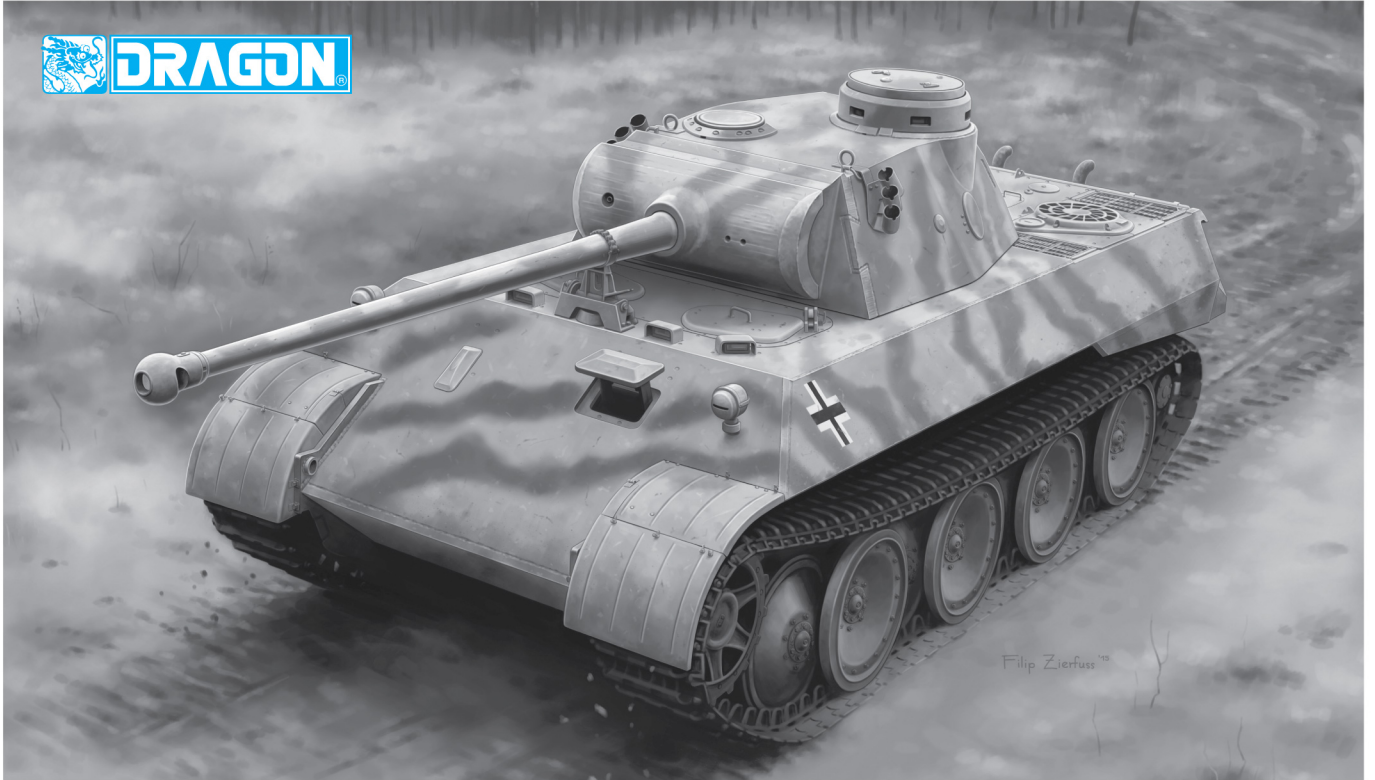


1:35 '39-'45 SERIES

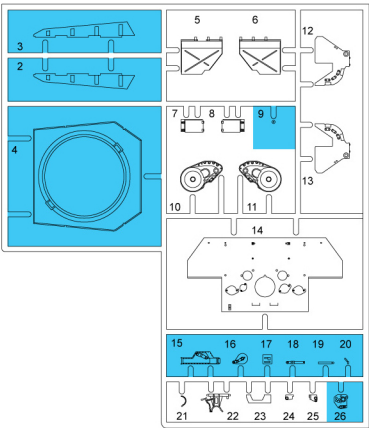
Panther Ausf.D V2



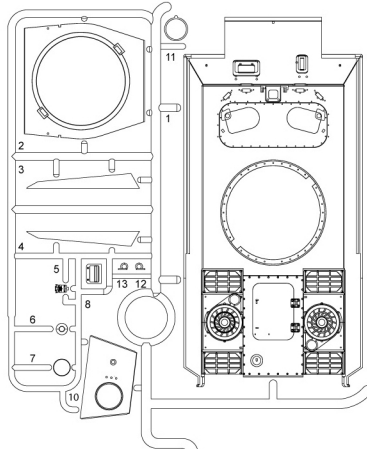
Project supervised by HIROHISA TAKADA. Technical drawings provided by MINORU IGARASHI and the DRAGON Engineer Team.
Technical assistance provided by STEVEN VAN BEVEREN.
Thanks to TOM COCKLE and GARY EDMUNDSON as Technical Consultants.

KIT NO. 6822

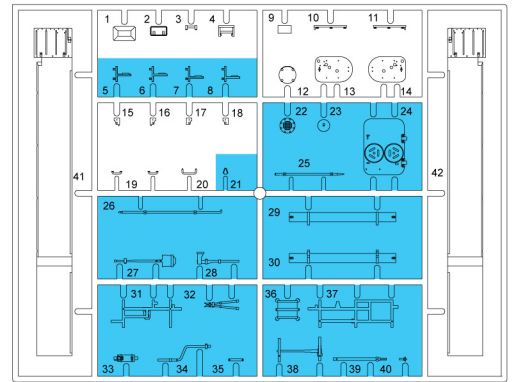
A



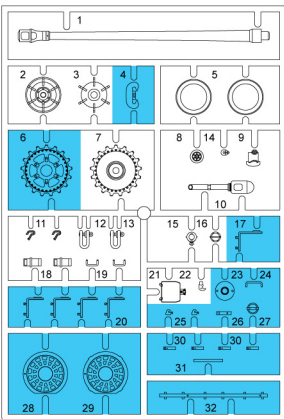
F



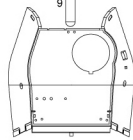
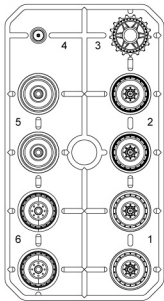
B



Dx2

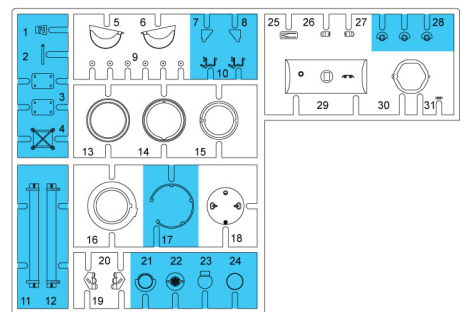


Gx4

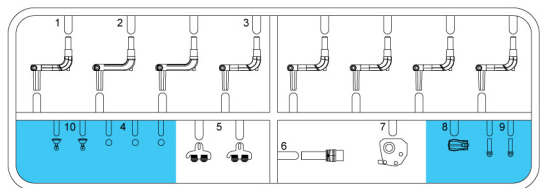


C

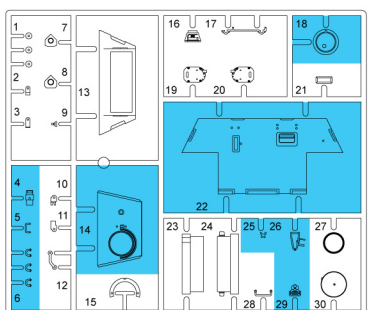
J



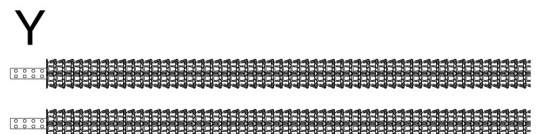
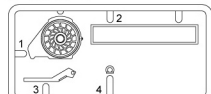
Px2



E



Hx2



この部品は使用しません
Parts not for use.
Telle werden nicht verwendet.
Pièces a ne pas utiliser.
Parti nin ulizzati.
不需要使用的部件

組立ての注意

- ・接着剤や塗料は火の近くで使用しないでください。使用する際は窓を開けて換気に気をつけましょう。
- ・塗料指定の■は GSI CREOS CORP. Mr カラーの番号です。接着剤や塗料は含まれておりませんので、別にお買い求めください。
- ・部品をランナーから切り離す時は模型用ハサミ等を使用し、余分な部分はカッターやヤスリ等で仕上げてください。
- ・組立図のサインマークは下記をご覧ください。

《注意》

- ・勿於近火處使用膠水或油漆・並打開窗戶保持空氣流通。
- ・■代表 GSI CREOS CORP. 出品 MR.COLOR 的顏色編號。不包括膠水及油漆。
- ・自膠架中取出部件時・應用模型專用剪・並用界刀或小銼除去多餘的膠料。
- ・各圖型的含意可參考本欄以下的說明。

x2 2つ製作してください
MAKE 2PCS
2 TEILE FERTIGEN
EFFECTUER 2 PIECES
FARE DUE PEZZI
TEE 2 KPL
GOR 2 ST
製作二個

! 切り取ってください
REMOVE
ENTFERNEN
PIETIPER
SEPARARE
POISTA
AVLÄGSNA
切去

! 接着しないでください
DO NOT CEMENT
NICHT KLEBEN
NE PAS COLLER
NON INCOLLARE
EILIMAA
LIMMAEJ
不用黏合

★ デカールを貼ってください
APPLY DECAL
HIER ABZIEHBILD
APPLIQUER DECALCOMANIE
APPLICARE DECALCOMANIE
ASETA SIIRTOKUVÄ
APPLICERA DECALEN
貼上水貼紙

! 穴を埋めてください
FILL HOLE
SCHLIESSEN
BOUCHER LE TROU
FORD PIENO
TAYTÄ REIKÄ
FYLL HÅLET
封孔填平

! 接着剤が乾くまで2~3分待つてください
PLEASE WAIT FOR A FEW MINUTES UNTIL DRY
ENDE WARTEN WARTEN BIS DER KLEBSTOFF GETROCKNET
ASPECTIVE ALCEM WARTEN INDE LA COLLA SI E' ACCUSA
VAILLIZ PINDITER QUELDES JUSQU'AU SECAGE
YAKA NAGRA MALTER TILSTOFF
OCCIA MATTAMA MINUTTI QUARIE KUUVAT
特候數分鐘 直至接膏劑乾固

! 注意してください
BE CAREFUL
HIER VORSICHT
USARE ATTENZIONE
VAROASTI
FORIKTIGT
小心觀察

! 穴を開けてください
OPEN HOLE
ÖFFNEN
FAIRE UN TROU
FORO APERTO
AVAA REIKÄ
ÖPPNÄ HÅLET
鑽孔

! 接着してください
CEMENT TOGETHER
ZUSAMMENKLEBEN
COLLER ENSEMBLE
INCOLLARE INSIEME
LIIMAA YHTEEN
LIMMA IHOP
用膠黏合

! 折り曲げてください
BEND
BITTE BIEGEN
PLIER S'IL VOUS PLAÎT
PIEGARE
TAITA
BOCKA
屈曲

! どちらか選択してください
OPTIONAL
NACH BELIEBEN
FACULTATIF
FACOLTATIVO
VALINNANVARAINEN
VALBAR
可任意採用

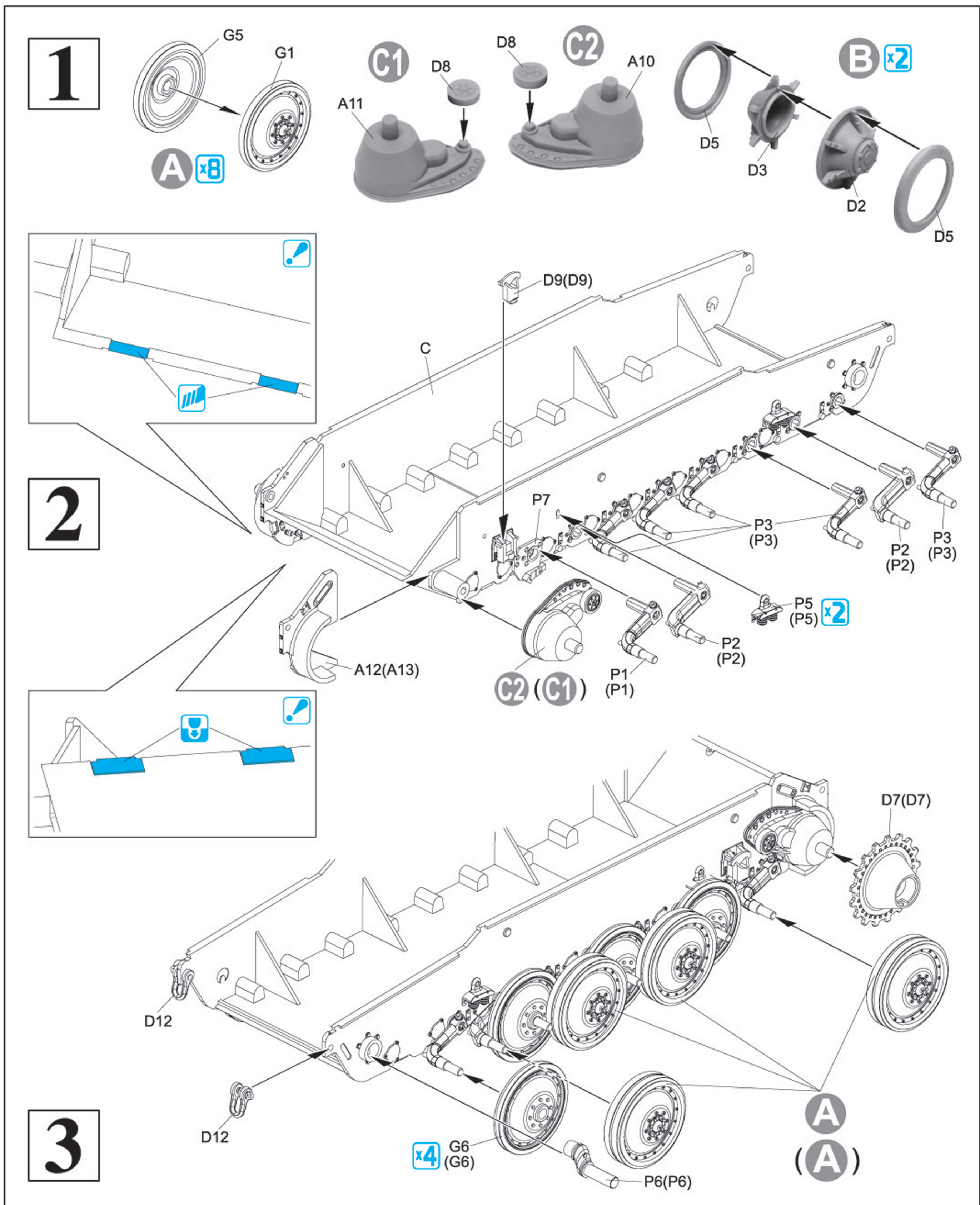
! 瞬間接着剤(金属用)
INSTANT GLUE FOR METAL
METALLKLEBER
COLLA A METAL INSTANTANEE
COLLA ISTANTANEA PER METALU
PIKALIMAA METALLIOSIA VARTEN
SNABBUM FÖR METALLDELAR
金屬用速乾膠

H11 GSI CREOS CORP. AQUEOUS HOBBY COLOR **1 GSI CREOS CORP. MR. COLOR** **MODEL MASTER COLOR**

DS Dragon is always at the forefront in utilizing new technology and material in the development of its various product lines. Such innovation is geared to reduce the modeler's construction time and effort, but at the same time brings high detail to the end product. Dragon is proud to introduce DRAGON STYRENE 100, a cross breed that has the advantage of both polystyrene and PVC vinyl, developed and formulated by the Dragon R&D Team.

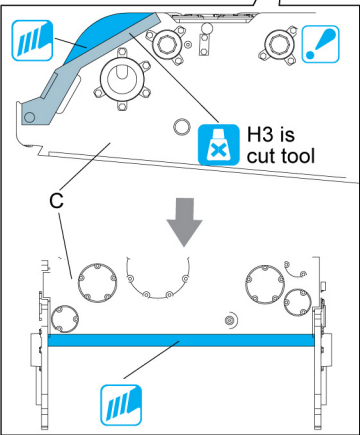
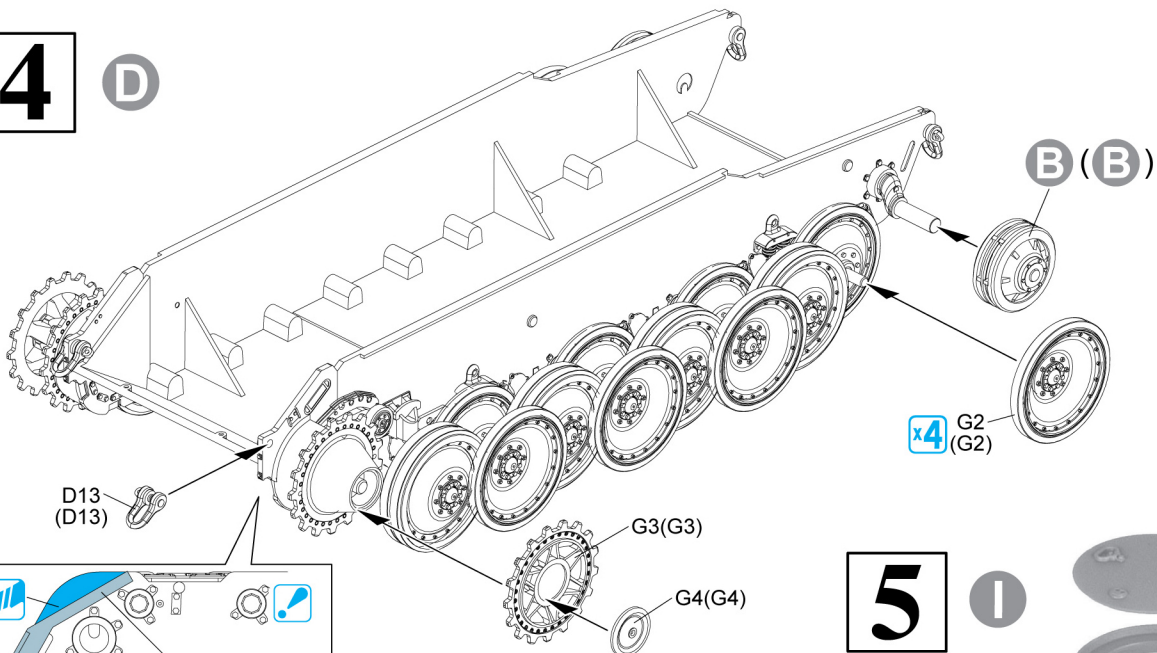
- 1 it allows filing, cutting, sanding and polishing
- 2 easy to get rid of parting lines by modeling thinner
- 3 can be glued using normal modeling liquid cement

H1233	つや消しブラック	1749	FLAT BLACK	MATTSCHWARZ	NOIR MAT	NERO OPACO	啞黑色
H1828	黒鉄色	1415	STEEL	STAHL	ACIER	ACCIAIO	黒銀色
H3240	ダークグレー(フィールドグレー)	2036	FIELD GRAY(1)	FELD GRAU(1)	GRIS DES TROUPES ALLEMANDES(1)	GRIGIO CAMPO	田灰色
H3381	あずき色	2063	RUSSET	ROST BRAUN	ROUX	RUGGINE	黄褐色
H8054	カーキグリーン	1710	KHAKI GREEN	KHAKIGRÜN	VERT KHAKI	VERDE KAKI	砵礮綠色
H403	ダークイエロー	2095	DARK YELLOW	DUNKEL GELB	JAUNÉ FONCÉ	GIALLO SCURO	暗黄色



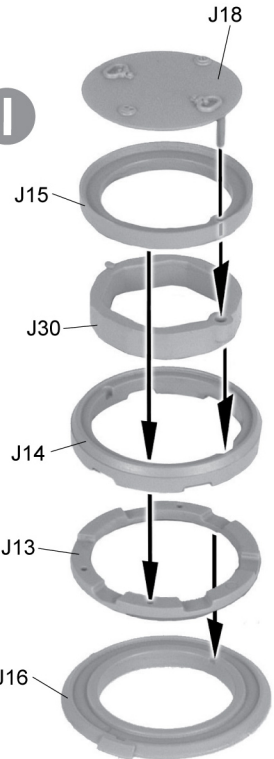
4

D

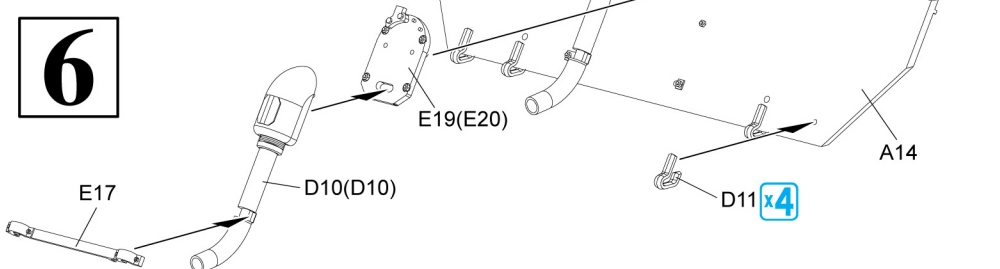


5

I

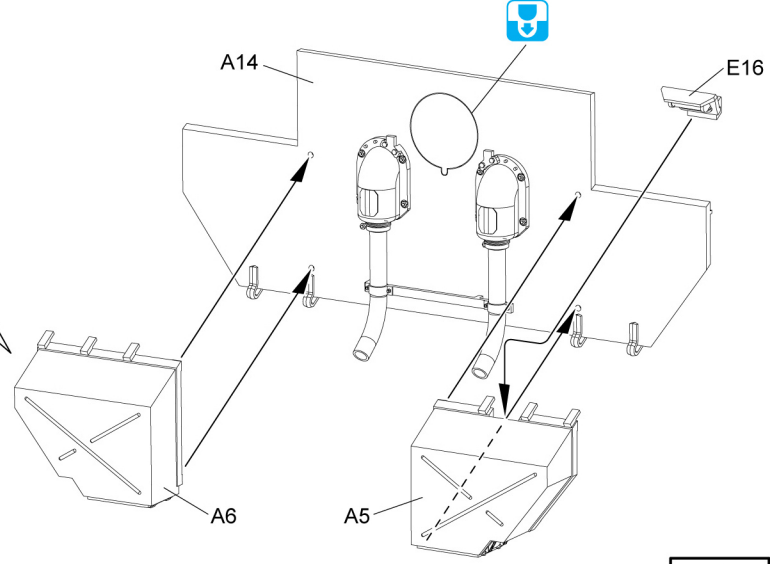
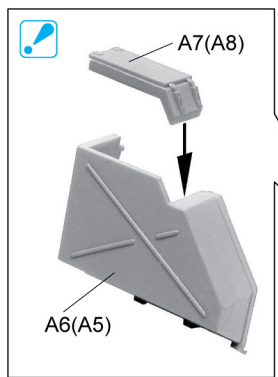


6

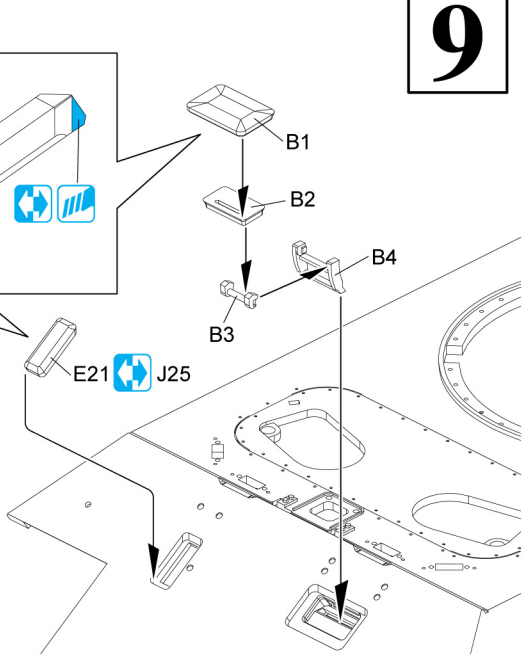
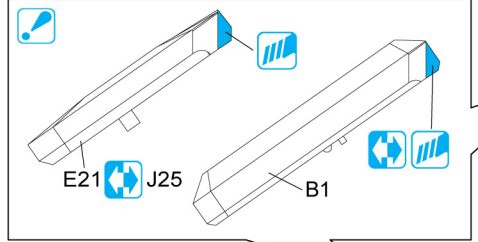
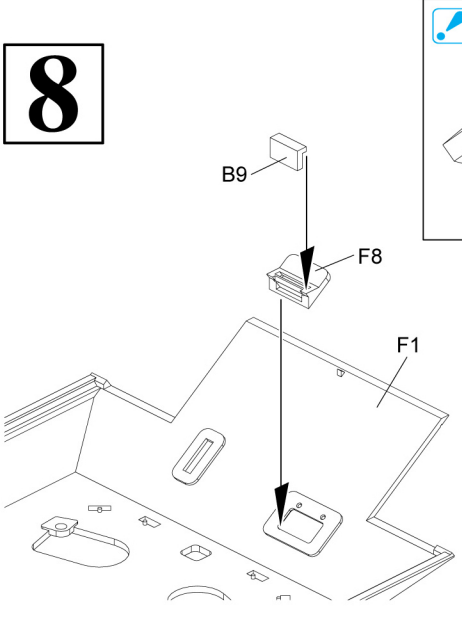


7

E

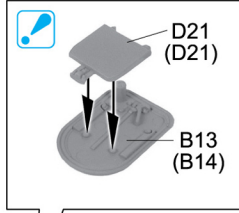
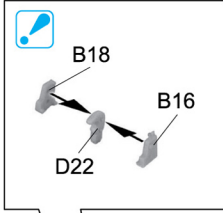
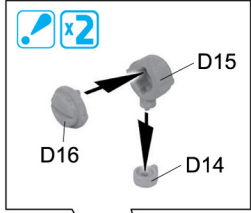
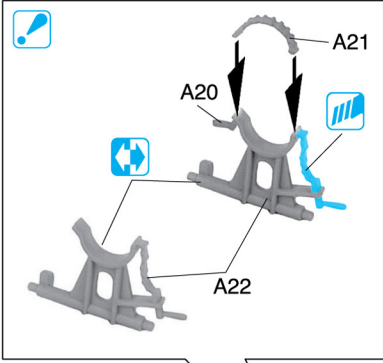


8

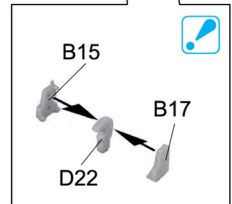
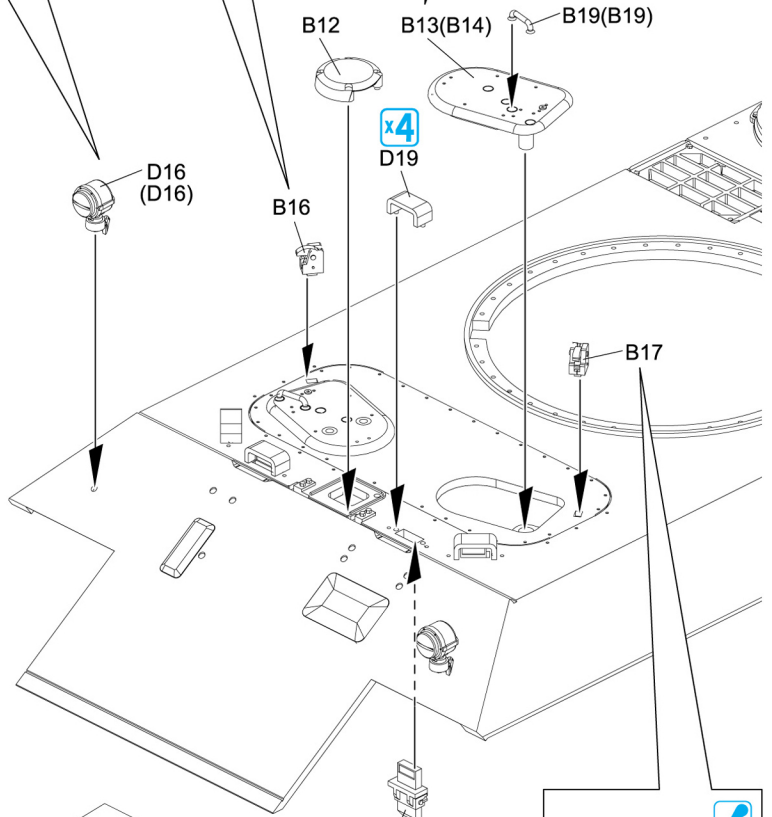
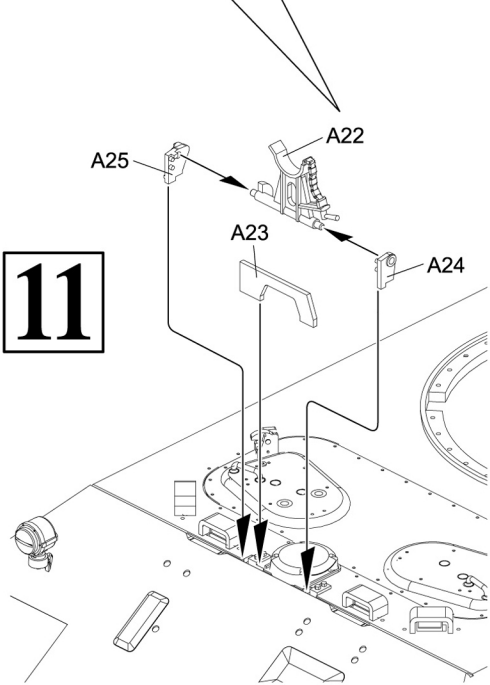


9

10

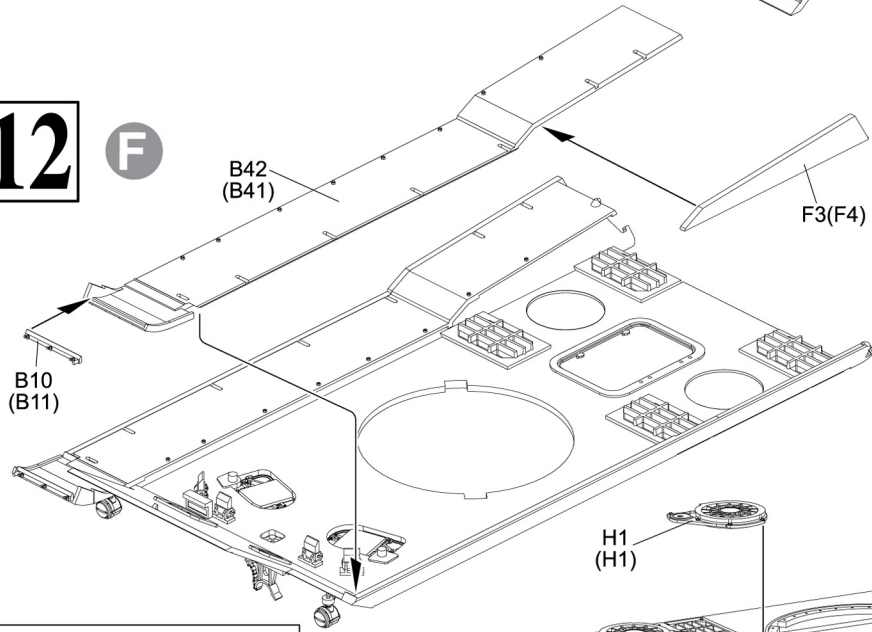


11



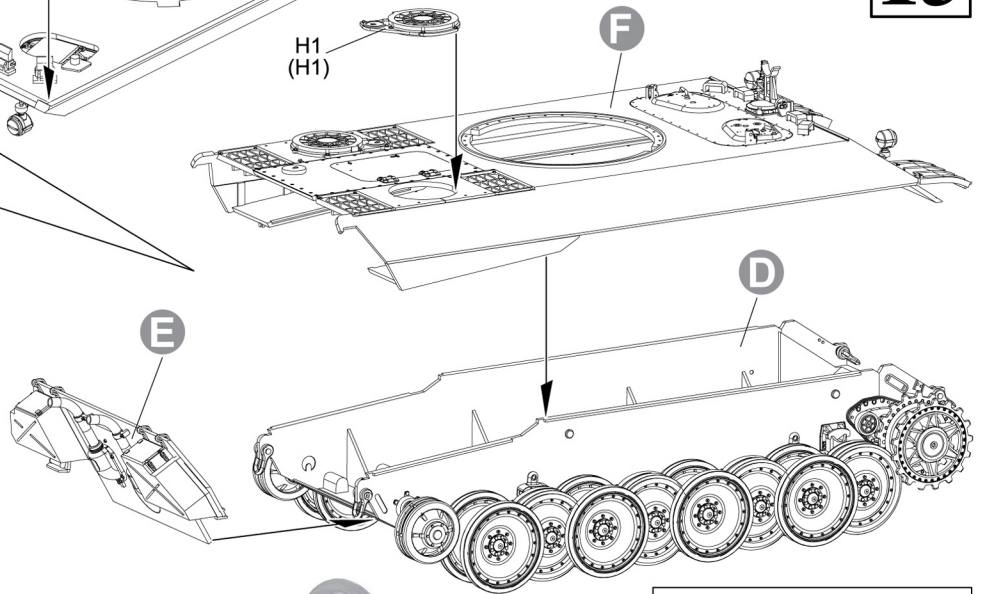
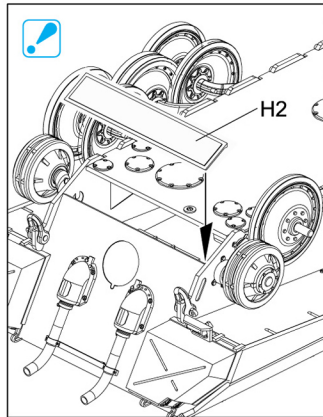
12

F



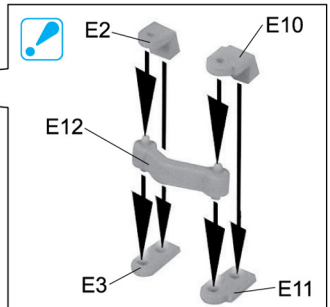
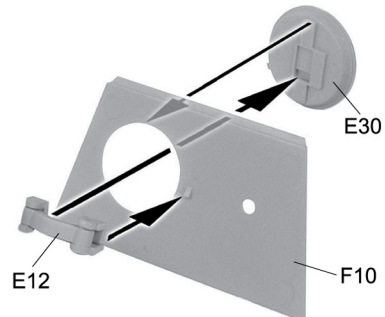
G

13



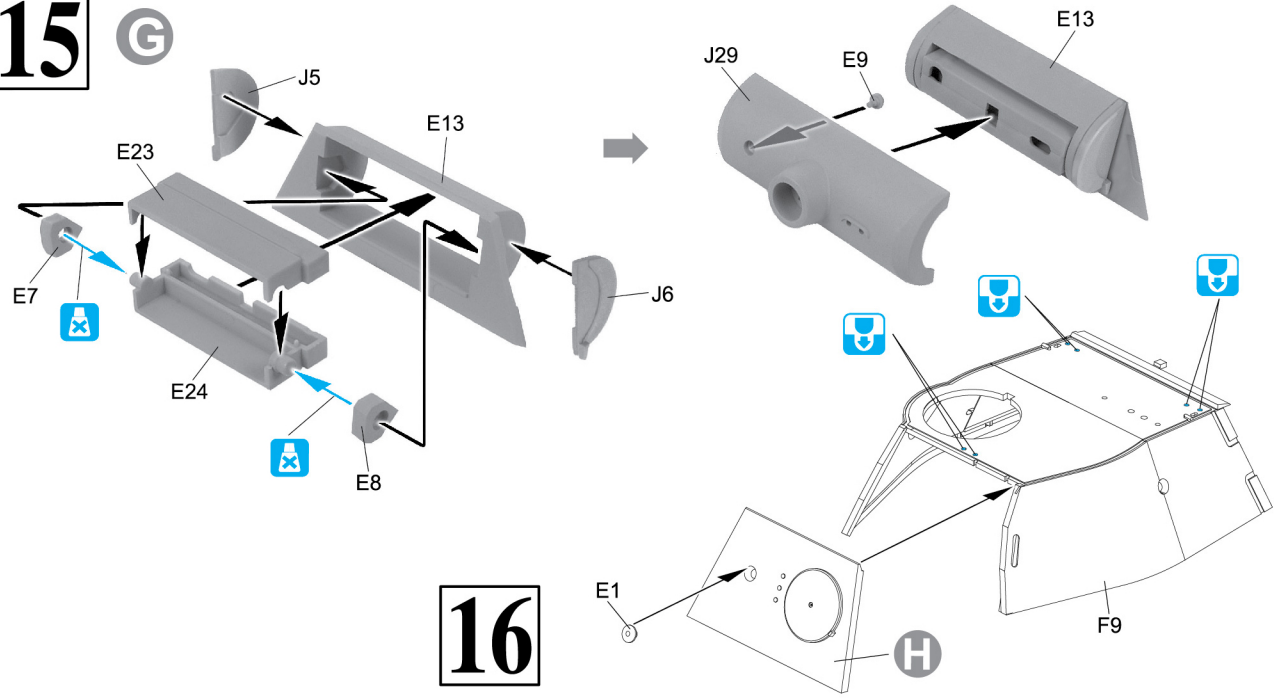
14

H



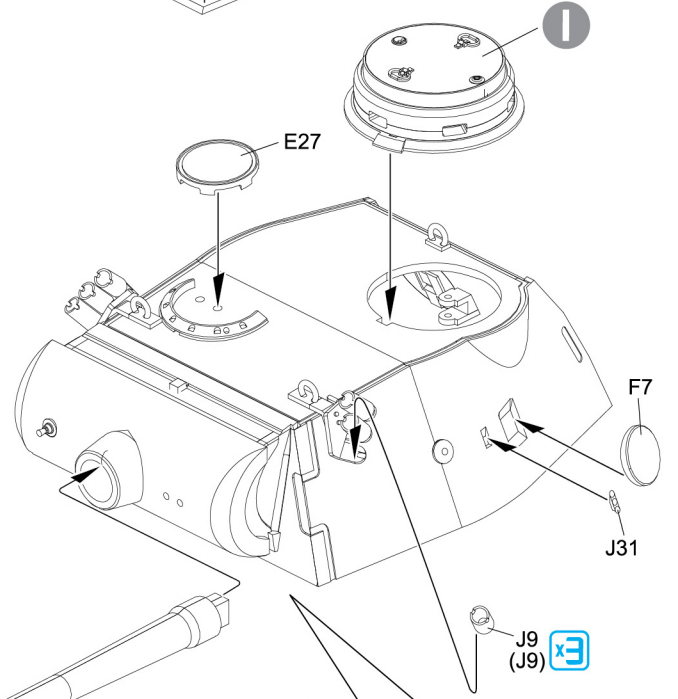
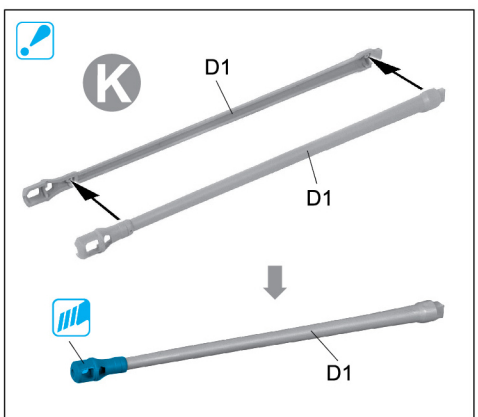
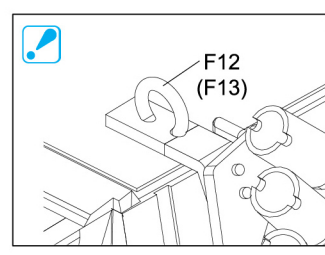
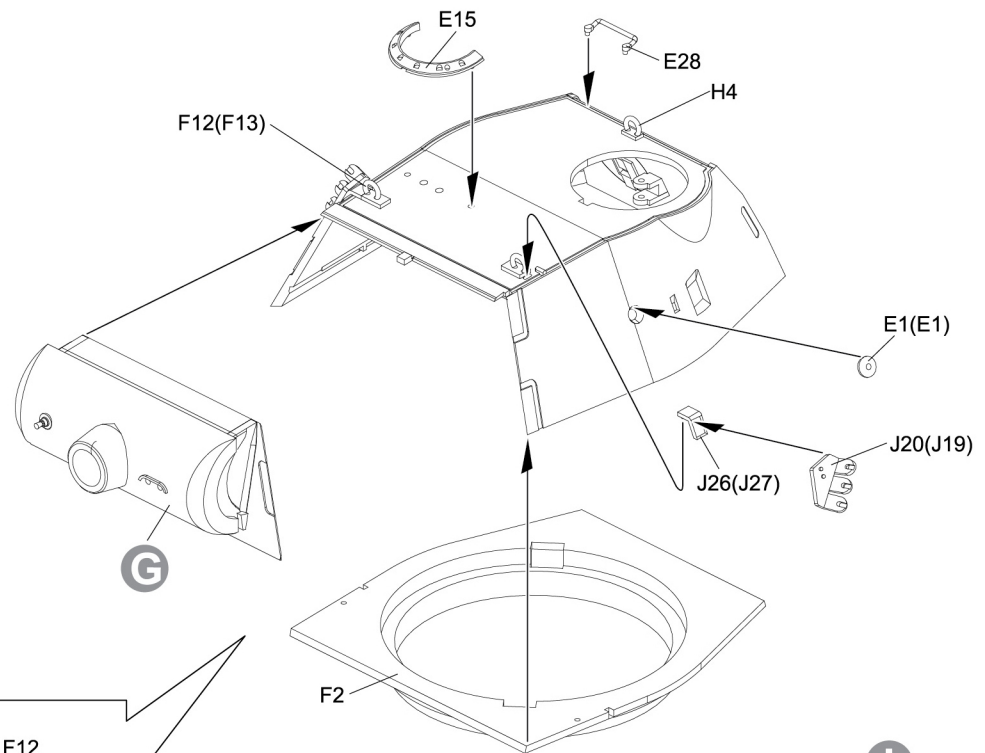
15

G



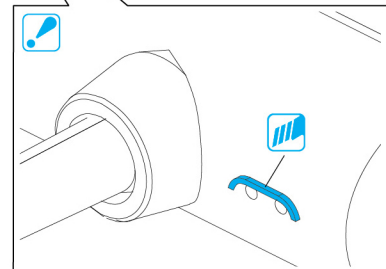
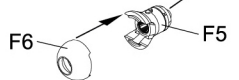
16

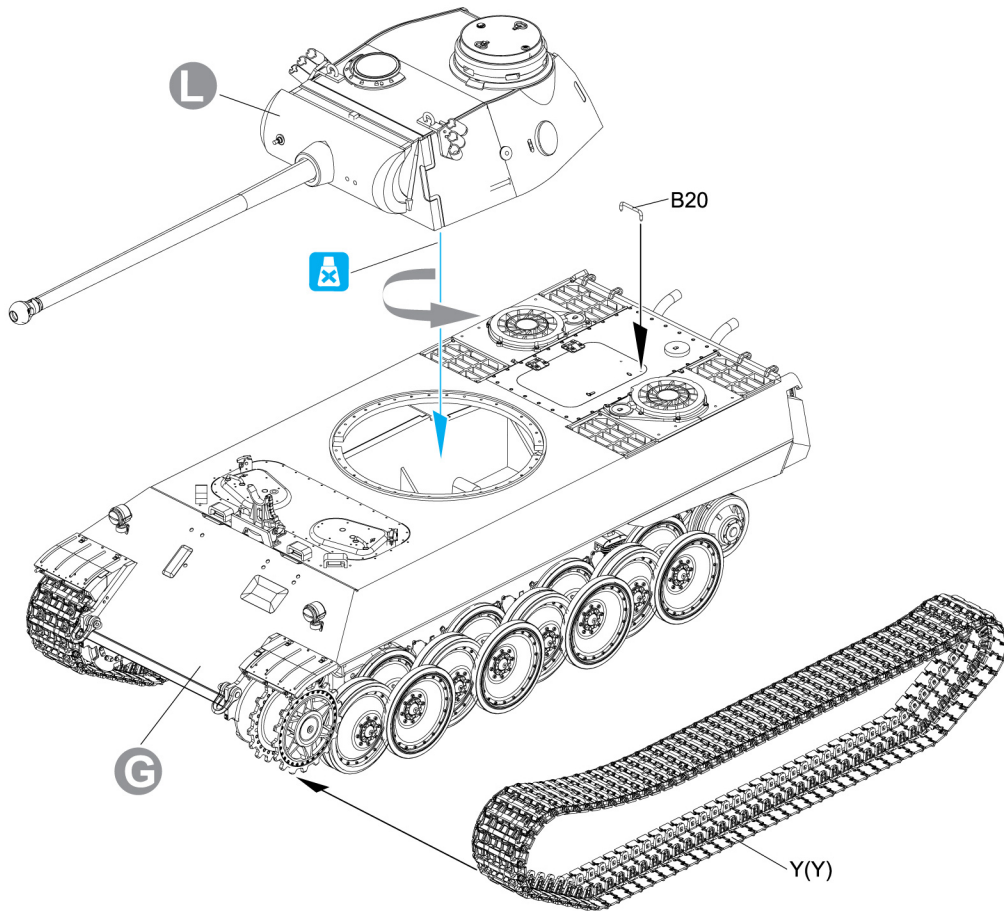
17



18

L





Paint & Markings

マーキング及び塗装図

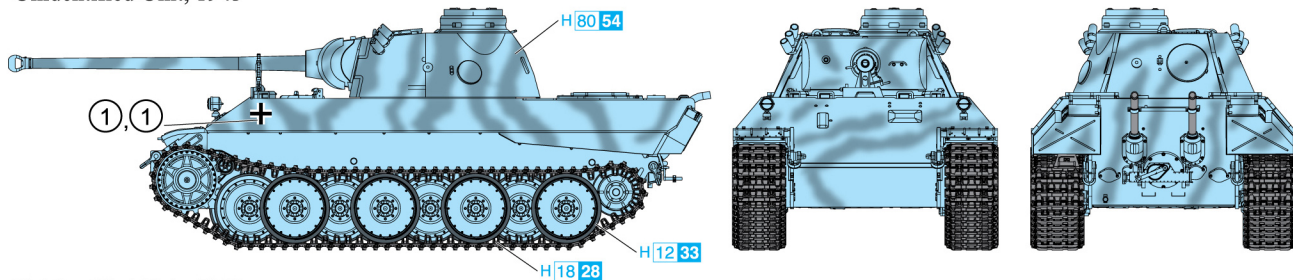
Markierungen und Bemalung

Decoration et Peinture

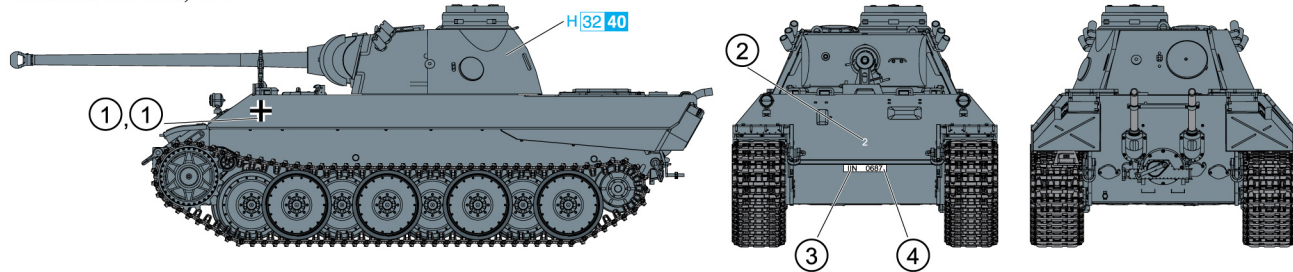
Marchio & Pittura

標貼及着色指示

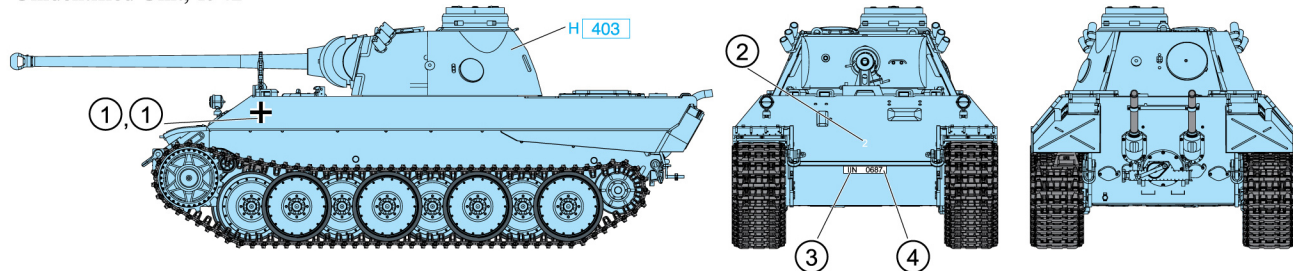
Unidentified Unit, 1943



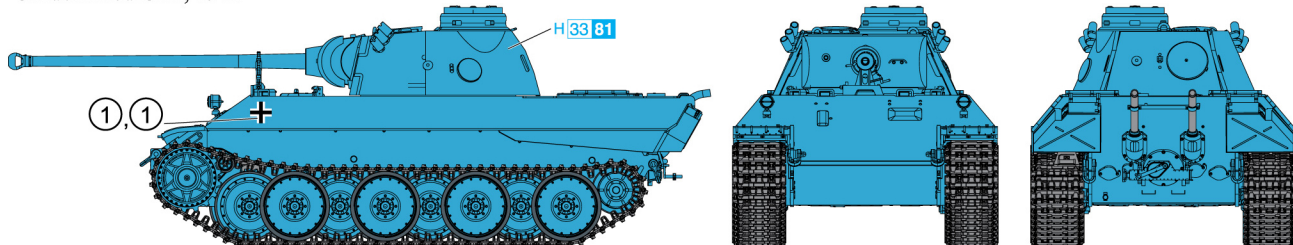
Unidentified Unit, 1942



Unidentified Unit, 1942



Unidentified Unit, 1943



Dragon Europe: c/o Hobby Pro Marketing Ges. m.b.H.
Am Leonhardbach 7, A-8010 GRAZ, AUSTRIA



DRAGON

Copyright © 2015
6822-01

■ アカールの貼り方

- ① あらかじめアカールを貼る場所の汚れを拭き取ってください。
- ② 貼りたいアカールを切り取り、1枚ずつ水またはぬるま湯に浸漬して下さい。約20秒待ちます。
- ③ 水から引き上げたアカールを裏面を、指先で軽く乾かします。
- ④ 指先で裏面を乾かしながら所定の位置に貼ります。
- ⑤ アカールが完全に乾いたら多少の水を替んだ布で、アカールまわりの面を拭き取ってください。

■ Modo esatto per applicare le decalcomanie

- ① Pulire la superficie del modello con un panno umido.
- ② Ritagliare ciascun disegno del foglio decalcomanie e immergerli separatamente per 20 secondi.
- ③ Controllare col polpastrello se il disegno è allentato sulla base di carta. In questo caso, applicarlo nella esatta posizione sul modello facendo scivolare dalla base di carta.
- ④ Spingere il disegno nella giusta posizione mediante il polpastrello umido, quindi togliere l'acqua in eccesso e la bolla d'aria sotto la decalcomanie mediante un panno soffice di cotone.
- ⑤ Quando le decalcomanie sono asciutte, togliere con un panno umido l'eccesso di colla intorno alle decalcomanie stesse.

■ Correct Method for Applying Decals

- ① Clean the model surface with a wet cloth.
- ② Cut out each decal design from the decal sheet, and dip it in warm water for 20 seconds.
- ③ Use a fingertip to check if the decal is loose from the backing paper. If so, place it in the proper position on the model, and slide it off the backing paper onto the model.
- ④ Move the design to the exact position with a wet fingertip, and squeeze out any excess water or air bubbles under the decal with a soft cotton cloth.
- ⑤ When the decals are dry, use a wet cloth to gently wipe away any residue left around them.

■ Das Korrekte Aufbringen der Abziehbilder

- ① Oberflache des Modells mit feuchtem Tuch reinigen.
- ② Jedes Motiv einzeln aus dem Bogen heraus schneiden und 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen.
- ③ Mit dem Finger prüfen, ob sich das Motiv vom Trägerpapier gelöst hat. Wenn ja, so positionieren Sie es vom Papier weg und seine genaue Position auf dem Modell.
- ④ Korrigieren Sie die exakte Lage mit nasser Fingerpitze und drücken Sie Wasserblasen unter dem Abziehbild mit einem weichen Baumwolltuch weg.
- ⑤ Entfernen Sie beim Anstreichen der Abziehbilder die Kleberreste mit einem feuchten Tuch.

■ Comment appliquer les décalcomanies correctement

- ① Nettoyer la surface du modèle avec un chiffon humide.
- ② Découper chaque décalcomanie de sa feuille de papier et la plonger dans l'eau tiède pendant vingt secondes.
- ③ Vérifier avec le bout du doigt si le dessin se détache de son papier-support. Si oui, le positionner à l'endroit choisi sur le modèle et retirer doucement le papier-support.
- ④ Positionner la décalcomanie correctement avec un doigt humide et éponger tout résidu d'eau et toutes bulles d'air sous la décalcomanie avec un chiffon doux.
- ⑤ Quand les décalcomanies sont sèches, détacher le colle autour des décalcomanies avec un chiffon humide.

■ 貼上水印標貼の正確方法

- ① 用溼布將標貼所貼位置清潔。
- ② 將所有標貼的紙狀標貼紙上取出，浸於清水之中約 20 秒。
- ③ 用溼指先輕微檢查標貼是否已脫離紙底，若未脫離，將標貼重新浸於清水中約 20 秒。
- ④ 以溼水的指先將標貼移至正確的位置上，將標貼紙的紙質材料輕輕擦去。
- ⑤ 標貼乾後，用溼布輕微擦去標貼附近的殘留膠水，以及所有標貼紙在標貼附近的膠水殘留，標貼即完成。